

SAG'S MULTI! – mehrsprachiger Redewettbewerb (Schuljahr 2018/19)

„Europa, die Welt und wir“

Rede von Leon Sonnleitner, 4c, gehalten bei der Finalrunde am 28. März 2019 in Wien

Guten Tag. Mein Name ist Leon Sonnleitner, ich bin 14 Jahre alt und besuche das BRG Petersgasse in Graz. Ich hoffe, ich werde sie mit meiner Rede zum Denken über die Integration in Österreich anregen.

Seit dem Beginn der Flüchtlingskrise im Jahr 2015 probieren Politiker krampfhaft Lösungen zu finden, Flüchtlinge besser zu integrieren. Von eintägigen Kursen, die Flüchtlingen die Werte Österreichs beibringen sollen, bis zu einfachen Sprachkursen war in diesen 4 Jahren wirklich schon alles dabei. Aber wieso dieser ganze Aufruhr, wenn eine Lösung so leicht zu finden ist?

Zuerst sollte man sich fragen, wieso man überhaupt eine Lösung finden muss. Immerhin muss man nur eine Lösung finden, wenn es ein Problem gibt. Was ist also überhaupt das Problem?

The problem is that many Austrians don't accept foreigners like they should do. No one is asking people to be best friends with others. But everybody should give them the same respect and chances they would like to get themselves. Why doesn't this happen? Because the differences between the people are too hard to overcome for some of them.

Nationen auf der ganzen Welt sind verschieden. Verschiedene Traditionen, Sprachen, Religionen und Hautfarben. Nur eine Sache ist in jedem Land gleich: Sport.

Of course, every country has its own popular sports. When we think of Austria, that would be skiing. When we think about Brazil, soccer comes to mind and of course, the U.S. with their famous sports football, basketball and baseball. But there are many things different sports have in common. Like fairness, rules, and the most important one: equal rights.

Im Sport ist es egal, welche Traditionen man verfolgt, was für eine Sprache man spricht, an welchen Gott oder Götter man glaubt und welche Hautfarbe man hat. Im Sport hat im Vergleich zu unserer Gesellschaft jeder die gleichen Rechte, die bekanntlich durch Regeln festgelegt werden. Jeder wirkliche Sportler respektiert diese, weil er weiß, dass es dadurch für alle besser funktioniert. Und genauso sollte Integration auch sein. Doch nicht jeder hält sich an diese Regeln.

The goal of suggested integration courses is to teach our language as fast as possible. But learning is always easier if you have fun while doing it. Of course you can learn a new language in any group of people, but it is very difficult for many immigrants or refugees to find groups that want to teach them. What I mean by "teaching" is not studying with a teacher. I think that just translating a few words, telling foreigners a few sentences they can use. That would make the learning of a new language a lot easier in my opinion. Even though just telling foreigners some sentences doesn't replace a speaking workshop, it sure helps and speeds up the learning.

Before I go further, I would like to tell you a quote from one of the best basketball players of all time, Kobe Bryant. He once said: "Sports are such a great teacher. I think of everything they taught me: camaraderie, humility, how to solve differences." I am going to start with camaraderie. I personally think that you can't learn camaraderie better than in sports. So, I read some studies about integration by sports. In some of them, there is a question about whether single or team sports are better when it comes to teaching camaraderie. I professionally play a team and a single sport for many years now and can say that both sports taught me the exact same way. When you're doing a team sports, you train with each other and you win or lose as a team. You learn how to mentally and physically help other people. In a single sport, you train alone, or as I do, with one other person. Because of that, you learn self discipline, work ethic and mental toughness, and all those things can be very important in your job. And because everybody knows that you can only control your own game, everybody has a competitive mindset while still respecting each other. That is why my opponents are also my friends.

„Humility“, oder auf Deutsch, Bescheidenheit. Bescheidenheit ist wichtig, um in einem vorerst noch fremden Land glücklich zu werden. Sich mit dem zufrieden zu geben, was man hat, kann einem sehr helfen, positiv zu bleiben, was bei der in Österreich ohnehin schon schwierigen Jobsuche helfen kann. Doch nun zur letzten, von Kobe Bryant genannten, durch Sport zu erlernenden Eigenschaft: Das Überwinden von Unterschieden. Unterschiede sind das einzige, was diesen Wahn nach einer guten Lösung ausgelöst hat. Integration heißt, dass man Unterschiede zwischen Menschen überwindet. Im Sport geschieht das automatisch. Wer als Team zusammenarbeitet lässt alle mitbestimmen, mitgestalten und mitarbeiten. Wenn jeder etwas aktiv mitgestalten und positiv verändern kann, fühlt sich keiner

ausgeschlossen. Im Sport passiert genau das. Keiner wird bevorzugt und alle dürfen mitgestalten. Dadurch könnte man Integration sehr viel einfacher machen. Genau das ist das Ziel von den von Politikern vorgeschlagenen Kursen. Doch wieso macht man es nicht auf die einfache Art?

I would never tell you that integration due to sports is the perfect solution. I would never tell you that every refugee or immigrant should immediately start doing a sport. I would never tell you that there is no problem coming with this solution. I would ask you: what is the problem with integration by sports?

Thank you!

Danke für ihre Aufmerksamkeit!